แกรมม่าญี่ปุ่น ที่มักสับสน 1

วาสนา ประชาชนะชัย

แกรมม่าญี่ปุ่น
ที่มักสับสน 1

โดย วาสนา ประชาชนะชัย

ฉบับปรับปรุง

กันยายน 2561

สงวนลิขสิทธิ์ตามพระราชบัญญัติลิขสิทธิ์(ฉบับเพิ่มเติม)

พ.ศ. 2558 โดย วาสนา ประชาชนะชัย

คำนำ

ไวยากรณ์ภาษาญี่ปุ่นมีรูปประโยคต่างๆ ที่ต้องจำและทำความเข้าใจอยู่มากมาย และมีหลายรูปประโยคที่มีความหมายใกล้เคียงกัน จนทำให้ผู้เรียนเกิดความสับสน ไม่มั่นใจในการใช้ ทำให้ไม่สามารถนำไปใช้ได้อย่างถูกต้องเหมาะสม

ผู้เขียนจึงได้รวบรวม นำไวยากรณ์สำคัญๆ ที่มักสับสนในการใช้ทั้งหมด 25 หัวข้อ มาอธิบายประเด็นที่สำคัญให้เข้าใจง่าย พร้อมด้วยตัวอย่างประโยคที่ใช้ได้จริงในชีวิตประจำวัน

หวังว่าผู้อ่านจะเข้าใจการใช้ไวยากรณ์ต่างๆ ที่มักสับสนได้ชัดเจนขึ้น และมีความมั่นใจในการนำไปใช้ได้อย่างถูกต้อง

วาสนา ประชาชนะชัย

สารบัญ

～ だけ　＆　～しか～ない 1

～ とか　＆　～ たり 3

～ までに　＆　～ 中(ちゅう)に 6

～ てください ＆ ～ ようにしてください 8

～ ことになった ＆ ～ ことにした 9

～ される ＆ ～ してもらう 12

～ たらいい　＆　～たほうがいい 14

～ なくてもいい ＆ ～ないほうがいい 15

～ かもしれません ＆ ～と思(おも)います 17

～ つもりだ　＆ ～ようと思(おも)います 19

～ ために　＆　～ように 21

～ なくて ＆ ～ないで ＆～ず ＆～ずに 22

～ みたい ＆ ～ようだ ＆～らしい ＆～そうだ 31

～ たら ＆ ～なら ＆～と ＆～ば 41

～ ものだ　＆　～ことだ 54

～ もの　＆　～ものですから 56

～ とき ＆ ～ばあい ＆～さい 59

～ごとに ＆ ～たびに ＆～おきに 69
たとえ～ ＆いくら～ ＆どんなに～ 74
～だけ＆～のみ ＆～きり 80
～っぱなし＆～まま ＆～かける 86
～たばかり＆～たところ 93
～ばかり＆～とたん 99
～はずだ＆～べきだ＆～わけだ 103
～ぎみ＆～がち＆～ぽい 110

～だけ　＆　～しか～ない

ทั้ง 2 รูปนี้ มีความหมายเบื้องต้นเหมือนกัน คือ หมายความว่า “แค่… เท่านั้น, เพียง… เท่านั้น” แต่ให้ความรู้สึกต่างกัน ดังนี้

・「～だけ」

หมายความว่า เลือกเพียง 1 อย่างจากตัวเลือกหลายๆ อย่าง

โครงสร้างประโยค :

คำนาม + **だけ**

今朝(けさ)は牛乳(ぎゅうにゅう)**だけ**飲(の)んだ。

kesa wa gyuunyuu dake nonda.

เมื่อเช้าดื่มแต่นมเท่านั้น

(จากตัวเลือกหลายอย่าง เลือกแต่นมเท่านั้น)

・「～しか～ない」

หมายความว่า ปฏิเสธตัวเลือกอื่นๆ เหลือแต่เพียงสิ่งเดียวเท่านั้น

โครงสร้างประโยค :

คำนาม + **しか～ない**

今朝(けさ)は牛乳(ぎゅうにゅう)**しか**飲(の)まなかった。

kesa wa gyuunyuu shika nomanakatta.

เมื่อเช้าดื่มแต่เพียงนมเท่านั้น

(นอกจากนมแล้ว ตัดใจไม่ทานอาหารอื่นๆ)

** ในการปฏิเสธจะใช้ 「しか～ない」 เพื่อเป็นการปฏิเสธอย่างนุ่มนวล เช่น เมื่อถูกชักชวนให้ดื่มเหล้า แต่ต้องการปฏิเสธ จะใช้ว่า

私(わたし)はビール**しか**飲(の)めないです。

watashi wa biiru shika nomenai desu.

ผมดื่มแต่เพียงเบียร์เท่านั้น

(หมายความว่า โดยพื้นฐานแล้วดื่มแอลกอฮอล์ แต่ดื่มเบียร์ได้เท่านั้น ผู้พูดไม่ได้ปฏิเสธแต่เหล้าเท่านั้นแต่รวมถึงเครื่องดื่มแอกอฮอล์อื่นๆ ด้วย ทำให้ฟังดูนุ่มนวลขึ้น)

～とか　＆　～たり

ทั้ง 2 รูปนี้ใช้ในการยกตัวอย่างของหรือการกระทำประเภทเดียวกันขึ้นมาหลายๆ อย่าง แต่มีข้อแตกต่างกัน ดังนี้

・「～とか」

ใช้วางหลังคำนามในกรณีที่ยกตัวอย่างของประเภทเดียวกันขึ้นมาหลายๆ อย่าง หรือใช้วางหลังคำกริยาแสดงการกระทำกรณียกตัวอย่างการกระทำประเภทเดียวกันขึ้นมาหลายๆ อย่าง

**แต่จะไม่ใช้กับคำคุณศัพท์ (Adj)

โครงสร้างประโยค :

คำนาม ＋ **とか**

กริยารูป **Dic + とか**

私(わたし)はケーキ**とか**アイスクリーム**とか**の甘(あま)いものはあまり好(ず)きではないです。

watashi wa keeki toka aisukuriimu toka no amaimono wa amari suki dewanai desu.

ฉันไม่ค่อยชอบของหวานอย่างพวกเค้กหรือไอศกรีม

休日(きゅうじつ)はテレビを見(み)る**とか**買(か)い物(もの)する**とか**しています。

kyuujitsu wa terebi o miru toka kaimono suru toka shite imasu

ในวันหยุดดูทีวีบ้าง ซื้อของบ้าง

・「～たり」

ใช้ยกตัวอย่างเรื่องราวหรือการกระทำ 2-3 เรื่องจากหลายๆ เรื่อง โดยกริยาตัวสุดท้ายต้องเป็นรูป「～たりする」เสมอ

**ใช้กับคำคุณศัพท์ (Adj) ได้

โครงสร้างประโยค :

คำกริยารูป **た** + **り**

คำนาม + **だったり**

คำคุณศัพท์ ~~な~~ + **だったり**

คำคุณศัพท์ ~~い~~ + **かったり**

私(わたし)はあまり具合(ぐあい)がよくない。寝(ね)**たり**、起(お)き**たり**だ。

watashi wa amari gu-ai ga yokunai, netari, okitari da.

ผมสุขภาพไม่ค่อยดี นอนหลับๆ ตื่นๆ

数学(すうがく)**だったり**、科学(かがく)**だったり**の宿題(しゅくだい)が多(おお)くて、とても忙(いそが)しい。

suugaku dattari, kagaku dattari no shukudai ga ookute, totemo isogashii.

การบ้านเยอะทั้งคณิตศาสตร์ทั้งวิทยาศาสตร์ ยุ่งมาก

ゆみこさんはきれいだったり、おもしろかったりする。

yumiko san wa kirei dattari, omoshiro kattari suru.

คุณยูมิโกะทั้งสวยทั้ง(เป็นคน)สนุกสนาน

**จะเห็นได้ว่า「～とか」และ「～たり」แตกต่างกันที่「～とか」จะไม่ใช้กับคำคุณศัพท์ (Adj) แต่「～たり」สามารถใช้กับคำคุณศัพท์ (Adj) ได้

～までに　&　～中(ちゅう)に

・「～までに」

แสดงจุดของเวลาหรือเวลาสิ้นสุด หมายถึง “ภายใน…”

โครงสร้างประโยค :

คำนาม + **までに**